

**Kamer  
van Volksvertegenwoordigers**

ZITTING 1984-1985

17 JUNI 1985

**WETSONTWERP**

houdende goedkeuring van volgende internationale akten :

1. Derde A.C.S.-E.E.G.-Overeenkomst van Lomé, met Protocollen, Slotakte en Bijgevoegde Verklaringen alsmede een briefwisseling, ondertekend te Lomé op 8 december 1984;
2. a) Intern Akkoord van 1985 betreffende de financiering en het beheer van de steun van de Gemeenschap;
- b) Intern Akkoord inzake maatregelen en procedures nodig ter toepassing van de derde A.C.S. - E.E.G. - Overeenkomst van Lomé, ondertekend te Brussel op 19 februari 1985

**VERSLAG**

NAMENS DE COMMISSIE  
VOOR DE BUITENLANDSE BETREKKINGEN (1)  
UITGEBRACHT DOOR DE HEER PEETERS

(1) Samenstelling van de Commissie :

Voorzitter : de heer Defraigne.

A. — Leden : Mevr. Demeester-De Meyer, de heren Desmarests, Peeters, Mevr. Smet, de heren Steverlynck, Swaelen, Thys, Van Wambeke. — de heren Biefnot, Dejardin, Denison, Sleeckx, Urbain, Van Elewyck, Vanvelthoven. — de heren Beysen, Bril, Defraigne, Militis, Petitjean, Sprockels. — de heren Baert, Van Grembergen.

B. — Plaatsvervangers : de heren Bockstal, Bourgeois, d'Alcantara, Desutter, Dhoore, le Hardy de Beaulieu, Lestienne, Van Rompaey, Wauthy. — de heren Burgeon, W. Claes, M. Colla, Collignon, Cools, Mevr. Lefever, de heren Van der Biest, Vanderheyden. — de heren Daems, Mundeleer, Pans, Pierard, Poswick, Taelman, Van Belle. — de heren Caudron, De Mol, Vanhorenbeek.

Zie :

1228 (1984-1985) :

— Nr 1 : Wetontwerp.

**Chambre  
des Représentants**

SESSION 1984-1985

17 JUIN 1985

**PROJET DE LOI**

portant approbation des actes internationaux suivants :

1. Troisième Convention A.C.P.-C.E.E. de Lomé avec Protocoles, Acte final et Déclarations annexées ainsi qu'un échange de lettres, signés à Lomé le 8 décembre 1984;
2. a) Accord interne de 1985 relatif au financement et à la gestion des aides de la Communauté;
- b) Accord interne relatif aux mesures à prendre et aux procédures à suivre pour l'application de la troisième Convention A.C.P.-C.E.E. de Lomé, signés à Bruxelles le 19 février 1985

**RAPPORT**

FAIT AU NOM DE LA COMMISSION  
DES RELATIONS EXTERIEURES (1)

PAR M. PEETERS

(1) Composition de la Commission :

Président : M. Defraigne.

A. — Membres : Mme Demeester-De Meyer, MM. Desmarests, Peeters, Mme Smet, MM. Steverlynck, Swaelen, Thys, Van Wambeke. — MM. Biefnot, Dejardin, Denison, Sleeckx, Urbain, Van Elewyck, Vanvelthoven. — MM. Beysen, Bril, Defraigne, Militis, Petitjean, Sprockels. — MM. Baert, Van Grembergen.

B. — Suppléants : MM. Bockstal, Bourgeois, d'Alcantara, Desutter, Dhoore, le Hardy de Beaulieu, Lestienne, Van Rompaey, Wauthy. — MM. Burgeon, W. Claes, M. Colla, Collignon, Cools, Mme Lefever, MM. Van der Biest, Vanderheyden. — MM. Daems, Mundeleer, Pans, Pierard, Poswick, Taelman, Van Belle. — MM. Caudron, De Mol, Vanhorenbeek.

Voir :

1228 (1984-1985) :

— Nr 1 : Projet de loi.

DAMES EN HEREN,

I. — UITEENZETTING  
VAN DE HEER TINDEMANS,  
MINISTER VAN BUITENLANDSE BETREKKINGEN

De derde Overeenkomst van Lomé bevestigt de verworvenheden van de voorgaande Overeenkomsten; de principes waarop de samenwerking A. C. S.-E. E. G. was gebaseerd werden herbevestigd en de structuren van de tweede Overeenkomst werden behouden. Er werden nochtans meerdere verbeteringen aangebracht aan de Overeenkomst van 1979, waarvan de doeltreffendheid werd verhoogd. Het volume van de financiële steun van de E. E. G. werd in ruime mate uitgebreid.

Een inleidend gedeelte bepaalt de doelstellingen en de principes van deze samenwerking, zodat het voor de eerste maal mogelijk is een kader voor de gezamenlijke teksten te leveren.

1. Sectoren van de samenwerking

Het hoofdstuk inzake landbouw werd grondig herwerkt en verscheidene nieuwigheden werden aangebracht, inzonderheid de levering van landbouwprodukten aan de A. C. S. en de nadruk die wordt gelegd op de bestrijding van droogte en woestijnvorming in het raam van acties op lange termijn.

Een zelfde ontwikkeling kwam tot stand in de visserij-sector, waar voortaan groter belang zal worden gehecht aan samenwerking.

In de hoofdstukken over industriële ontwikkeling, mijnbouw- en energiepotentieel, vervoer en communicatie, handel en diensten, en regionale samenwerking, werd de redactie verbeterd en vereenvoudigd. Dit alles om een betere doeltreffendheid te bekomen, die samengaat met een uitbreiding der doelstellingen.

Ten slotte is er de culturele en sociale samenwerking, die één der nieuwigheden van Lomé III uitmaakt en een bijkomende dimensie geeft aan de samenwerking E. E. G.-A. C. S.

2. De instrumenten van de samenwerking

Op het gebied van de handelsbetrekkingen werd de vrije toegang van de A. C. S.-uitvoer tot de markt van de Gemeenschap nog vergemakkelijkt. Een aanzienlijke vooruitgang werd geboekt inzake de procedures, die werden vereenvoudigd of minder dwingend gemaakt tegenover de A. C. S.

De werking van de twee systemen die sinds verscheidene jaren schommelingen van de ontvangsten uit de export van de A. C. S.-landen moeten ondervangen, wordt verbeterd (stabex voor landbouwprodukten, en sysmin voor mijnbouwprodukten). Het gebruik van de fondsen die in het kader van stabex worden getransfereerd, wordt beter gecontroleerd. Voor sysmin wordt het doel, namelijk bijdragen tot het herstel van de leefbaarheid van de mijnbouwsector in de betrokken landen, duidelijker omschreven.

Dit strengere beheer gaat samen met de uitbreiding van stabex tot nieuwe produkten.

3. Financiële en technische samenwerking

In het kader van deze samenwerking werden de financiële middelen ten behoeve van de A. C. S. aanzienlijk verhoogd (meer dan een eenvoudige aanpassing aan de inflatie). Zij zullen het globale gedrag van 8,5 miljard ecus

MESDAMES, MESSIEURS,

I. — EXPOSE  
DE M. TINDEMANS,  
MINISTRE DES RELATIONS EXTERIEURES

La troisième Convention de Lomé confirme l'acquis des Conventions précédentes; les principes sur lesquels était fondée la coopération A.C. P.-C. E. E. ont été réaffirmés et les structures de la seconde Convention ont été conservées. Cependant, plusieurs améliorations sont venues compléter l'accord de 1979 ou le rendre plus efficace et le volume de l'aide financière de la C. E. E. a été augmenté substantiellement.

Une partie introductory vient ainsi définir les objectifs et principes de cette coopération, ce qui permet de disposer, pour la première fois, d'un cadre pour l'ensemble des textes.

1. Les domaines de la coopération

Le chapitre consacré à l'agriculture a été largement remanié et plusieurs nouveautés y ont été apportées dont, notamment, la fourniture de produits agricoles aux A. C. P. et l'accent mis sur la lutte contre la sécheresse et la désertification dans le cadre d'actions de longue durée.

Un même développement a été réalisé dans le secteur de la pêche. Désormais, une plus grande importance sera attachée à la coopération dans cette branche d'activités.

Les chapitres consacrés au développement industriel, au potentiel minier et énergétique, aux transports et communications, au commerce et aux services et à la coopération régionale, ont vu leur rédaction précisée, voire simplifiée, afin d'obtenir une meilleure efficacité qui doit aller de pair avec plusieurs extensions de leurs objectifs.

Enfin, la coopération culturelle et sociale constitue une des innovations de Lomé III qui donnera une dimension supplémentaire à la coopération C. E. E.-A. C. P.

2. Les instruments de la coopération

Dans le domaine des échanges commerciaux, le libre accès des exportations A. C. P. au marché de la Communauté a été rendu plus aisés. Des progrès sensibles ont été faits en ce qui concerne les procédures, qui ont été simplifiées ou rendues moins contraignantes pour les A. C. P.

Les deux systèmes qui sont appelés, depuis plusieurs années à faire face aux fluctuations des recettes d'exportation des pays A. C. P. (à savoir : le stabex pour les produits agricoles et le sysmin pour les produits miniers), voient leur fonctionnement amélioré. L'utilisation des fonds transférés dans le cadre du stabex sera mieux contrôlée et le sysmin voit son objectif, qui est de contribuer au rétablissement de la viabilité du secteur minier des pays concernés, plus nettement défini.

Cette gestion plus rigoureuse va de pair avec l'extension du stabex à de nouveaux produits.

3. La coopération financière et technique

Les moyens financiers mis à la disposition des A. C. P. dans le cadre de cette coopération ont été sensiblement augmentés (au-delà de la simple actualisation due à l'inflation). Ils atteindront le montant global de 8,5 milliards d'Ecus. Sur

bereiken. Daarvan zal 7,4 miljard ecus ter beschikking worden gesteld van het Europees Ontwikkelingsfonds (E.O.F.), waarvan een overwegend deel uit subsidies zal bestaan (4,860 miljoen ecus). Het Fonds zal het overblijvend bedrag gebruiken voor financiering van speciale leningen (600 miljoen ecus) van risicodragend kapitaal (600 miljoen ecus) en voor de werking van stabex en sysmin (925, resp. 415 miljoen ecus). De Europese Investeringsbank zal uit eigen middelen tot deze Overeenkomst bijdragen ten belope van 1 100 miljoen ecus.

De nieuwe Overeenkomst voorziet bij het bestuderen van de programma's van communautaire hulp eveneens in overleg tussen de E.E.G. en het begunstigde land, wat tot nu toe ontbrak.

De werkingssfeer van deze samenwerking is aanmerkelijk uitgebreid. Voortaan zullen de interventies niet meer beperkt blijven tot nieuwe investeringsprojecten, maar zij zullen bijvoorbeeld kunnen beantwoorden aan vragen voor het behoud van vroegere verwezenlijkingen of voor rehabilitatie. Ten slotte werden de interventiemiddelen voor spoedhulp uitgebreid en meer doeltreffend gemaakt.

#### 4. Investeringen

Een nieuwe inspanning werd gedaan om de communautaire investeringen in de A.C.S.-landen te bevorderen. Beide partijen hebben het belang erkend van particuliere investeringen en hebben zich er toe verbonden deze te stimuleren.

#### 5. Instellingen

De instellingen van de eerste en tweede Overeenkomst worden overgenomen. Wel wordt de Consultatieve Vergadering E.E.G.-A.C.S., het parlementair orgaan van de Overeenkomst, vervangen door de Paritaire Vergadering, die plaats neemt naast de Raad van Ministers A.C.S.-E.E.G. en het Comité van Ambassadeurs A.C.S.-E.E.G.

#### 6. Duur

De nieuwe Overeenkomst werd gesloten voor een periode van vijf jaar die loopt vanaf 1 maart 1985 tot 28 februari 1990.

## II. ALGEMENE BESPREKING

### 1. Interventies en vragen van leden van de Commissie

**1.1. De heer Vanvelthoven wenst de tekst van de Overeenkomst van Lomé aan een kritisch onderzoek te onderwerpen.**

#### a) De constanten : van Lomé II tot Lomé III

Het lid constateert dat men in Lomé II en Lomé III verscheidene identieke gegevens aantreft.

De artikelen 60 tot 74 betreffende de industriële ontwikkeling zijn inderdaad in grote mate geïnspireerd op de Overeenkomst van Lomé II.

De STABEX- en SYSMIN-systeem, die voorzien in compensaties bij de landbouw- en mijnnatuurvoer van de A.C.S.-landen, worden behouden.

De interventies van het E.O.F. en van de E.I.B. op het vlak van de financiële en technische samenwerking zijn in Lomé III ongewijzigd gebleven.

ce montant, 7,4 milliards d'Ecus seront mis à la disposition du Fonds Européen de Développement (F.E.D.) qui en consacrera la majeure partie à des subventions (soit 4,860 milliards d'Ecus). Le F.E.D. utilisera les sommes restantes pour financer des prêts spéciaux (600 millions d'Ecus), des capitaux à risque (600 millions d'Ecus) et au fonctionnement du stabex et du sysmin (respectivement 925 et 415 millions d'Ecus). La Banque Européenne d'Investissement contribuera à la Convention à concurrence de 1 100 millions d'Ecus prélevés sur ces ressources propres.

La nouvelle Convention prévoit également une concertation, qui faisait défaut jusqu'à présent, entre la C.E.E. et le pays bénéficiaire dans l'étude des programmes d'aide de la Communauté.

Le champ d'application de cette coopération est sensiblement élargi. Désormais, les interventions ne seront plus limitées à la mise en œuvre de projets d'investissements neufs, mais pourront répondre, par exemple, à des demandes de maintenance d'anciennes réalisations ou de réhabilitation. En outre, les moyens d'intervention en cas d'urgence ont été étendus et rendus plus efficaces.

#### 4. Les investissements

Un nouvel effort a été fait pour développer des investissements communautaires dans les pays A.C.P. Les deux parties ont reconnu l'importance des investissements privés et se sont engagées à les promouvoir.

#### 5. Les institutions

Les institutions de la première et de la seconde Convention ont été reconduites. Cependant, l'Assemblée consultative C.E.E.-A.C.P., l'organe parlementaire de la Convention, a été remplacée par l'**« Assemblée paritaire »** qui prendra place aux côtés du Conseil des Ministres A.C.P.-C.E.E. et du Comité des Ambassadeurs A.C.P.-C.E.E.

#### 6. Durée

La nouvelle Convention a été conclue pour une durée de cinq ans à partir du 1<sup>er</sup> mars 1985, c'est-à-dire jusqu'au 28 février 1990.

## II. — DISCUSSION GENERALE

### 1. Interventions et questions de membres de la Commission

**1.1. M. Vanvelthoven désire soumettre le texte de la Convention de Lomé à un examen critique**

#### a) Les constantes : de Lomé II à Lomé III

Le membre constate que l'on retrouve plusieurs mêmes éléments dans Lomé II et Lomé III.

Les articles 60 à 74 concernant le développement industriel s'inspirent en effet largement de la Convention de Lomé II.

Les systèmes STABEX et SYSMIN sont maintenus qui réalisent un jeu de compensations lors des exportations des pays A.C.P. tant en matière agricole que minière.

Les interventions du F.E.D. et de la B.E.I. dans les domaines de la coopération financière et technique n'ont pas été modifiées dans Lomé III.

**b) Positieve aspecten en kritiek**

1<sup>o</sup> De financiële en technische hulp lijkt de heer Vanvelthoven een positief aspect van de Overeenkomst te zijn.

2<sup>o</sup> Hetzelfde geldt voor het op gang brengen van een dialoog tussen de E. E. G. en de A. C. S.-landen.

De heer Vanvelthoven onderstreept dat Lomé III door de invoering van een overlegprocedure meer belang hecht aan een algemeen beleid dan Lomé II.

De dialoog moet immers niet alleen betrekking hebben op de bijzondere sectoren van de Overeenkomst (gebieden van samenwerking tussen A. C. S. en E. E. G., artikelen 29 tot 113), maar ook op het economisch beleid en op het beleid in het algemeen.

De A. C. S.-landen beschouwen een dergelijk « overleg » als een inmenging in hun binnenlandse aangelegenheden, maar volgens de heer Vanvelthoven blijkt het aangepast te zijn aan een gezonde vorm van samenwerking.

3<sup>o</sup> In de aan de A. C. S.-landen verleende hulp komen nieuwe prioriteiten naar voren. De heer Vanvelthoven verheugt zich over de omvang die de landbouwsector heeft genomen, over het voedselbeleid en over de strijd tegen de droogte en de bestrijding van de woestijnvorming.

Een allesomvattend plan ontbreekt evenwel. Wellicht is er ook behoefte aan deskundigen. Ter zake moeten spoedig maatregelen worden getroffen.

**4<sup>o</sup> De culturele en sociale samenwerking is een innovatie van de Overeenkomst van Lomé III.**

Artikel 114 preciseert dat de acties op het vlak van de culturele en sociale samenwerking tot doel hebben :

- aandacht te schenken aan de culturele en sociale dimensie van de actieplannen en -programma's;
- het menselijke potentieel te valoriseren;
- de culturele identiteit van de bevolking van de A.C.S.-Staten te bevorderen.

De heer Vanvelthoven hoopt dat men binnen dit raam van samenwerking projecten voor een aangepaste technologie met een traditionele onderbouw zal kunnen opzetten en dat men rekening zal houden met de eigen ontwikkeling van de landbouw en de rol die de vrouw daarin speelt.

5<sup>o</sup> Voor de noodhulp aan de vluchtelingen is in de Overeenkomst van Lomé III 290 miljoen Ecu uitgetrokken.

De heer Vanvelthoven wijst erop dat dit slechts een fractie is van de globale financiële middelen, die 8,5 miljard Ecu bedragen.

De hulp wordt evenwel gehandhaafd en ook de STABEX en SYSMIN-systemen blijven hun betekenis behouden.

6<sup>o</sup> Met betrekking tot de handel, de investeringen en de kapitaalbewegingen boekt Lomé III volgens de heer Vanvelthoven, weinig vooruitgang.

Hoewel de verdragsluitende partijen het belang van de privé-financiering erkennen voor de bevordering van hun ontwikkelingssamenwerking, kan niet worden beweerd dat de handelsbetrekkingen werkelijk zullen worden aangemoedigd en dat werkelijk zal worden afgestapt van de oorspronkelijke regel.

Door het scheppen van een vertrouwensklimaat worden veeleer de particuliere investeerders begunstigd. Die evolutie is op zich niet negatief, maar het ware verkieslijk geweest tot precieze afspraken te komen betreffende de investeringen in het kader van multilaterale verdragen.

**b) Aspects positifs et critiques**

1<sup>o</sup> L'aide financière et technique paraît à M. Vanvelthoven un aspect positif de la Convention.

2<sup>o</sup> Il en va de même pour ce qui est de l'introduction d'un dialogue entre la C. E. E. et les pays A. C. P.

M. Vanvelthoven souligne que par l'établissement d'un processus de concertation, Lomé III attache plus d'importance à la définition d'une politique générale que Lomé II.

En effet, le dialogue doit porter non seulement sur les secteurs particuliers de la Convention (domaines de coopération A. C. P.-C. E. E., art. 29 à 113) mais aussi sur la politique économique et sur la politique en général.

Les pays A. C. P. considèrent une telle « concertation » comme une immixtion dans leurs affaires intérieures mais elle paraît à M. Vanvelthoven adaptée à une saine collaboration.

3<sup>o</sup> De nouvelles priorités apparaissent dans l'aide accordée aux pays A. C. P. M. Vanvelthoven se réjouit de l'importance qu'ont pris les secteurs de l'agriculture, de la politique alimentaire et de la lutte contre la sécheresse et la désertification.

Toutefois un plan d'ensemble fait défaut. Peut-être manque-t-il également d'experts. Des mesures doivent être prises rapidement dans ce domaine.

**4<sup>o</sup> La coopération culturelle et sociale est une innovation de la Convention Lomé III.**

L'article 114 précise que les actions de coopération culturelle et sociale visent à :

- la prise en compte de la dimension culturelle et sociale des projets et programmes d'action;
- la valorisation des ressources humaines;
- la promotion des identités culturelles des populations des Etats A. C. P.

Dans ce cadre de coopération, M. Vanvelthoven espère que l'on développera des projets de technologie adaptée, d'architecture traditionnelle, que l'on prendra en compte le développement propre de l'agriculture et le rôle que la femme y joue.

5<sup>o</sup> L'aide d'urgence et aux réfugiés bénéficie dans la Convention Lomé III de 290 millions d'Ecus.

M. Vanvelthoven relève que ce n'est qu'une fraction ténu des 8,5 milliards d'Ecus qui constituent les moyens financiers globaux.

Toutefois l'aide est maintenue et de la même façon les systèmes STABEX et SYSMIN ont conservé leur importance.

6<sup>o</sup> En ce qui concerne le commerce, les investissements et les mouvements de capitaux, M. Vanvelthoven estime que Lomé III réalise peu de progrès.

Si les parties contractantes reconnaissent l'importance du financement privé pour la promotion de leur coopération au développement, l'on ne peut guère affirmer que les relations commerciales seront réellement encouragées et que la règle de « l'origine » sera réellement abandonnée.

Ce sont plutôt les investissements privés qui sont favorisés par l'établissement d'un climat de confiance. Cette évolution n'est pas négative en elle-même mais il eût été préférable de parvenir à des accords précis sur les investissements dans le cadre de traités multilatéraux.

7º De heer Vanvelthoven herinnert eraan dat Nederland en Duitsland hun hulp afhankelijk hadden gesteld van de eerbiediging van de mensenrechten.

De Overeenkomst van Lomé III is niet zo ver gegaan, hoewel zij in haar preambule het concept van de mensenrechten heeft opgenomen.

Het lid vreest dat de met de A. C. S.-landen gesloten akkoorden repressieve regimes nog zullen versterken. Volgens hem zullen vooral in Europa wonende onderdanen van de A. C. S.-landen voordeel halen uit de bescherming van de mensenrechten.

De heer Vanvelthoven verheugt zich er bovendien over dat het begrip mensenrechten is gekoppeld aan artikel 4 van de UNO-verklaring (economische en sociale rechten) en aan de bestrijding van de apartheid en van elke vorm van rassendiscriminatie.

In dit opzicht lijkt het E. E. G.-initiatief hem een voorbeeld inzake internationale samenwerking te zijn.

### c) *Besluit*

De heer Vanvelthoven beschouwt Lomé III als een voortzetting en een verbetering van Lomé I en II en meent dat de overeenkomst positieve elementen bevat maar geen blijk geeft van een globale strategie.

Een duidelijke definitie van de oogmerken van de Overeenkomst ontbreekt. Inzake investeringen, technische en financiële samenwerking en voedselbeleid worden inspanningen geleverd. De mensenrechten worden daarentegen slechts schetsmatig aangegeven en niet echt bevestigd. De Overeenkomst reeft met geen woord van de burgeroorlogen, de ethnische conflicten en de stelselmatige weigering van democratische regels.

Een oplossing zal weliswaar slechts stapsgewijze tot stand komen.

Het ontbreekt Europa evenwel aan een dynamisch beleid en de door de verdragen aangereikte middelen zijn ontrekend om de vooropgezette oogmerken te verwezenlijken.

Opmerkenswaard is wel dat de samenwerking, in tegenstelling tot andere sectoren, niet door de crisis is aangetast.

Lomé III zal evenwel pas goed tot ontplooiing komen dank zij het optreden van een sterk Europa en van delegeerde instellingen.

**1.2. De heer Peeters vestigt de aandacht op de positieve aspecten van de derde Overeenkomst van Lomé III. Hij uit zijn twijfel over een aantal punten.**

### a) *De Overeenkomsten van Lomé : een voorbeeld*

Het lid is van oordeel dat de Overeenkomsten van Lomé een voorbeeld betekenen voor de ontwikkelingssamenwerking, wat hieruit blijkt dat er tijdens de werkzaamheden van de U. N. C. T. A. D. niet zelden wordt naar verwezen.

Lomé III verschilt hierin van de eerste overeenkomsten dat de behoeften van de A. C. S.-landen beter werden onderkend en dat werd getracht ze op een aangepaste wijze te lenigen.

Tot dan toe werd te weinig aandacht besteed aan de droogte, de woestijnvorming, het landbouw- en het voedselbeleid.

Lomé III bevat echter onvoldoende vernieuwende ideeën en ligt gewoon in het verlengde van de andere overeenkomsten.

### b) *Situering van Lomé III ten opzichte van Lomé II*

1º Op het vlak van de financiële middelen werd een stabilisering of een daling verwacht.

7º M. Vanvelthoven rappelle que les Pays-Bas et l'Allemagne avaient subordonné l'aide octroyée au respect des droits de l'homme.

La Convention de Lomé III n'a pas été aussi loin bien qu'elle ait introduit le concept des droits de l'homme dans son préambule.

L'intervenant craint que les accords passés avec les pays A. C. P. ne renforcent des régimes répressifs. Il estime que la protection des droits de l'homme jouera essentiellement au profit des nationaux des pays A. C. P. vivant en Europe.

M. Vanvelthoven se réjouit par ailleurs que l'on ait lié la notion de droits de l'homme avec l'article 4 de la déclaration de l'ONU (droits économiques et sociaux) et avec la lutte contre l'apartheid et toute discrimination raciale.

A cet égard, l'initiative de la C. E. E. lui paraît être un exemple en matière de coopération internationale.

### c) *Conclusion*

M. Vanvelthoven considère que Lomé III continue et améliore Lomé I et II, que l'accord comporte des éléments positifs mais qu'il ne témoigne pas d'une stratégie d'ensemble.

Il manque une définition claire des finalités que la Convention poursuit. Des efforts sont faits en matière d'investissements, de coopération technique et financière et de politique alimentaire. Par contre les droits de l'homme bien qu'esquissés ne sont pas réellement affirmés. La Convention n'évoque pas les guerres civiles, les conflits ethniques, le refus systématique des règles démocratiques.

Il est vrai qu'une solution ne sera élaborée que pas à pas, étape par étape.

Mais il manque à l'Europe une dynamique et aux Traité des outils suffisamment forts pour réaliser les objectifs définis.

Il est remarquable que la crise n'ait pas diminué la coopération comme ailleurs.

Mais Lomé III ne trouvera toute son ampleur que par l'action d'une Europe forte et d'institutions solides.

**1.2. Monsieur Peeters attire l'attention sur les aspects positifs de la Convention de Lomé III. Il marque des réserves sur certains points :**

### a) *Les Conventions de Lomé : un exemple*

Le membre considère que les Conventions de Lomé sont un exemple pour la coopération internationale. Il en voit une preuve dans le fait qu'il n'est pas rare que lors des travaux de la C. N. U. C. E. D. l'on y fasse référence.

Lomé III se distingue des premières conventions en ce que l'on a mieux cerné les besoins des pays A. C. P. et que l'on a tenté d'y remédier d'une façon appropriée.

Jusque là, l'on avait trop peu attaché d'importance à la sécheresse, à la désertification, à la politique agricole et alimentaire.

Lomé III ne comporte cependant pas assez d'idées novatrices. C'est simplement la continuation des autres Conventions.

### b) *Lomé III par rapport à Lomé II*

1º Pour ce qui concerne les ressources financières, l'on s'était attendu à une stabilisation ou à une baisse.

De heer Peeters verwijst bijvoorbeeld naar de begroting van ontwikkelingssamenwerking. Hoewel ze zich heeft gestabiliseerd ligt ze niet meer zo hoog als in de gouden jaren van vóór de crisis. Dit geldt eveneens op het internationale vlak (U. N. O. - I. F. L. O.).

Het lid verheugt zich bijgevolg over de toename van de voor de realisatie van de overeenkomst van Lomé beschikbare middelen.

2º Hij dringt er echter op aan dat aanzienlijke sommen slechts zouden worden toegekend als er een specifiek project of in ieder geval duidelijke politieke richtlijnen of keuzen bestaan.

De hulp per sector is nodig maar dan moet worden voorzien in efficiënte controle op de besteding ervan.

Het lid hecht veel belang aan het rendement van het samenwerkingsbeleid ten behoeve van de plaatselijke bevolking.

3º Hij vestigt de aandacht op de toename van de gesubsidieerde hulp (giften, spoedhulp, vluchtelingen) :

(miljoen ecu)	Lomé II	Lomé III
Giften ... ... ... ... ...	3 000	5 000
Leningen ... ... ... ...	500	600
Stabex ... ... ... ...	550	900
Risicodragend kapitaal ...	280	600

4º De heer Peeters is van oordeel dat de landbouwsector voorrang moet hebben op andere actierendeinen. Het aantal intentieverklaringen en de hoeveelheid geldmiddelen opvoeren lost echter niet alle problemen op. Er moeten nieuwe wetenschappelijke en technische wegen worden gevonden om de bestede sommen produktief te maken.

In dit verband moet erop worden gewezen dat het intermediaire kader om die innovaties toe te passen, ontbreekt.

5º De heer Peeters vraagt zich bovendien af of de door de E. E. G. voor het realiseren van die projecten opgezette structuren wel volstaan.

6º De invoering van nieuwe sectoren van samenwerking, met name de sociale en culturele samenwerking, is een nieuwigheid van de overeenkomst van Lomé III.

Het lid wijst erop dat het begrip « cultuur » vaag en slecht afgebakend is. Zo is het b.v. duidelijk dat het in België een betekenis krijgt die men nergens anders terug vindt.

De overwegingen van Lomé III in verband met de rol van de vrouw zijn typisch voor de Europese milieus. Het lid is van oordeel dat het moeilijk en vaak gevaarlijk is onze opvattingen uit te voeren zonder ze aan te passen.

De roverdeling tussen man en vrouw in Afrika is het produkt van een traditie en een kultuur waaraan wij niet kunnen voorbijgaan zonder het risico te lopen dat we geen van onze doelstellingen bereiken.

Onder de term « cultuur » vallen ook het onderwijs (alfabetisering) en de (buitenschoolse) vorming. Lomé III brengt op dat vlak niets nieuws.

7º De heer Peeters wenst tot slot in het bijzonder te wijzen op de in de overeenkomst ingevoerde vermelding van de naleving van de mensenrechten.

De A. C. S.-landen hadden tot nu toe geweigerd dat begrip op te nemen, want zij waren van oordeel dat dit inmenging in hun interne aangelegenheden is.

Het lid wijst er ook op dat de betekenis van dat begrip van land tot land verschilt. De omstandigheden dwingen soms tot gedragingen die de landen van de E. E. G. onaanvaardbaar vinden.

Het moet nochtans mogelijk zijn een code van basisrechten samen te stellen. Het moet echter worden toegegeven dat onze kennis van de geschiedenis, de staathuishoudkunde en de cultuur van de A. C. S.-landen vaak beperkt is.

M. Peeters évoque par exemple le budget de la coopération qui tout en se stabilisant n'a pas atteint les montants des années fastes d'avant la crise. Ceci vaut également au niveau international (O. N. U. - F. I. D. A.).

Le membre se réjouit par conséquent de l'accroissement des ressources financières destinées à la réalisation de la Convention de Lomé.

2º Toutefois il insiste pour que l'on lie l'octroi de sommes importantes à des projets précis ou en tout cas à des directives, orientations politiques claires.

L'aide sectorielle est nécessaire mais il faut alors assurer un contrôle efficace quant à sa destination. L'honorable membre est soucieux du rendement de la politique de coopération au profit des populations locales.

3º Il attire l'attention sur l'augmentation de l'aide subventionnée (dons, aides d'urgence, réfugiés) :

(millions d'Ecus)	Lomé II	Lomé III
Dons ... ... ... ...	3 000	5 000
Prêts ... ... ... ...	500	600
Stabex ... ... ... ...	550	900
Capitaux à risque ...	280	600

4º M. Peeters considère qu'il fallait privilégier le secteur de l'agriculture par rapport aux autres domaines d'action. Cependant multiplier les déclarations d'intention, accroître les ressources ne résolvent pas tous les problèmes.

Il faut trouver des innovations scientifiques et techniques qui permettent de rendre productives les sommes engagées.

A cet égard, il faut souligner que les cadres intermédiaires dont nous avons besoin pour appliquer ces innovations sur le terrain nous font cruellement défaut.

5º M. Peeters s'interroge par ailleurs sur le caractère suffisant des structures mises en place par la C. E. E. pour réaliser les objectifs définis.

6º L'introduction de nouveaux secteurs de coopération, les domaines socio-culturels, est une innovation de la Convention de Lomé III.

Le membre souligne le caractère flou et peu délimité du concept de culture. Il est clair par exemple qu'il prend en Belgique une dimension que l'on ne retrouve nulle part ailleurs.

Les considérations de Lomé III à propos du rôle de la femme sont typiques des milieux européens. Il est malaisé et souvent dangereux, estime le membre, d'exporter nos conceptions sans les adapter.

La répartition des rôles entre les hommes et les femmes en Afrique est le fait d'une tradition et d'une culture que nous ne pouvons mépriser sans risquer de n'atteindre aucun de nos objectifs.

Sous le vocable « culture » l'on retrouve également les matières de l'enseignement (alphabétisation) et de la formation (parascolaire le cas échéant). Lomé III n'innove pas à ce sujet.

7º M. Peeters tient enfin à souligner tout particulièrement la mention du respect des droits de l'homme introduite par la Convention.

Les pays A. C. P. avaient jusqu'ici refusé l'introduction de ce concept car ils estimaient qu'il y allait d'une immixtion dans leurs affaires intérieures.

Le membre insiste également sur la différence de contenu qui existe d'un pays à l'autre en cette matière. Les nécessités imposent parfois des comportements qui paraissent inadmissibles aux pays de la C. E. E.

Un code de droits élémentaires doit cependant pouvoir être établi. Mais il faut reconnaître que notre connaissance de l'histoire, de l'économie politique et de la culture propre aux pays A. C. P. est souvent limitée.

### c) Besluit

De heer Peeters meent dat de overeenkomst van Lomé een structuur heeft gecreëerd die zeer belangrijk is voor de toekomst.

Men heeft veel gepraat over het invoeren van een nieuwe internationale economische orde. De grondstoffenovereenkomsten en in bepaalde gevallen de werkzaamheden van de U.N.C.T.A.D. zijn stukgelopen op politieke twisten.

Het lid hoopt dat de E.E.G. aan de internationale samenwerking een nieuwe impuls zal geven.

#### 1.3. De heer Dhoore wenst het advies van de Minister te vernemen over 3 precieze punten.

a) Hij constateert dat wij via de verslagen van de N.G.O. beschikken over een informele beoordeling van de Overeenkomst van Lomé III door de A.C.S.-landen. Hij vraagt aan de Minister of die landen ook een officiële beoordeling hebben gegeven.

b) De heer Dhoore wenst te vernemen of er banden bestaan tussen de U.N.C.T.A.D. en Lomé en meer bepaald of de ene de andere inspireert.

c) Ten slotte vraagt de heer Dhoore hoe de Minister de opvattingen zou willen doen evolueren om tot Lomé IV te komen.

#### 1.4. De heer Van Elewyck wil zich beperken tot de door artikel 92 van de Overeenkomst opgeworpen problemen.

Dit artikel handelt over de bijzondere aandacht die moet worden besteed aan de communicatiasector, de technologische ontwikkeling (communicatie via sateliet, meteorologie, teledetectie) en aan het belang van de telecommunicatie in de plattelandsgebieden.

De heer Elewyck is van oordeel dat de telecommunicatiesystemen, en met name de televisie, een grote rol ten voordele van de A.C.S.-landen hebben te vervullen, en wel op twee vlakken :

- a) opleiding en onderwijs;
- b) de ontsluiting voor de buitenwereld.

De aanleg van televisienetten is evenwel geen prioritaire doelstelling voor die landen.

Spreker onderstreept dat televisie er dikwijls een machtsinstrument is. Televisie kan een haard van nieuwe conflicten vormen en kan een « deculturisering » tot gevolg hebben.

Voorts is artikel 92 vooral rijk aan mogelijkheden voor de E.E.G.-landen.

Hij vreest dat handelsreclame- en communicatiennetten massaal zullen worden uitgevoerd. Hij weet niet of er controles of remmen ingebouwd zijn. Van de Minister verwacht hij nadere toelichtingen daaromtrent.

### 2. Opmerkingen en antwoorden van de Minister

#### 2.1. Innovaties van de Overeenkomst Lomé III

##### a) Mensenrechten

Dat de naleving van de mensenrechten en de strijd tegen de apartheid in de Overeenkomst zijn opgenomen, is het resultaat van langdurige besprekingen en bewistingen.

### c) Conclusion

M. Peeters estime que la Convention de Lomé a mis en place une structure qui est très importante pour l'avenir.

L'on avait beaucoup parlé de l'établissement d'un nouvel ordre économique international. Les accords sur les matières premières et dans certains cas les travaux de la C.N.U.C.E.D. se sont perdus dans des querelles politiques.

Le membre espère que la C.E.E. donnera une nouvelle impulsion à la coopération internationale.

#### 1.3. M. Dhoore voudrait connaître l'avis du Ministre sur 3 points précis.

a) Le membre constate que nous disposons d'appreciations informelles des pays A.C.P. à propos de la Convention de Lomé III via les rapports des O.N.G. Il s'enquiert auprès du Ministre de savoir s'il existe des appréciations officielles de la part de ces pays.

b) M. Dhoore est curieux de savoir s'il existe des liens entre la C.N.U.C.E.D. et Lomé et en particulier si l'un s'inspire de l'autre.

c) Enfin M. Dhoore aimerait savoir dans quel sens le Ministre désire faire évoluer les conceptions pour aboutir à Lomé IV.

#### 1.4. M. Van Elewyck entend limiter son intervention aux problèmes suscités par l'article 92 de la Convention.

Cet article marque l'attention particulière à accorder, dans le secteur des communications, au développement technologique (communication par satellite, météorologie, télédétection) et l'importance des télécommunications dans les zones rurales.

M. Van Elewyck est d'avis que les télécommunications et notamment la télévision ont un grand rôle à jouer au profit des pays A.C.P. et ce à deux niveaux :

- a) la formation et l'enseignement;
- b) l'ouverture sur le monde.

Toutefois la mise sur pied de réseaux de télévision n'est pas un objectif prioritaire pour ces pays.

Le membre insiste sur le fait que la télévision y est souvent un instrument de pouvoir. Elle peut être source de nouveaux conflits, elle peut entraîner un phénomène de décultruration.

D'autre part, l'article 92 est surtout riche de possibilités pour les pays de la C.E.E.

M. Van Elewyck craint l'exportation massive des systèmes commerciaux de publicité et de communication. Il ne sait si des contrôles ou des freins sont prévus. Il attend du Ministre quelque éclaircissement à ce propos.

### 2. Considérations et réponses du Ministre

#### 2.1. Innovations de la Convention Lomé III

##### a) Les Droits de l'homme

Les mentions du respect des droits de l'homme et de la lutte contre l'apartheid dans le préambule de la Convention sont le fruit de longues discussions et controverses.

Het is waar dat de menselijke waardigheid universeel is en dat elk menselijk wezen het recht heeft om zonder enigerlei discriminatie van zijn fundamentele rechten te genieten. Het is daarom niet minder juist dat de feitelijke toepassing van het beginsel der menselijke waardigheid kan variëren in tijd en ruimte.

Om die reden heeft de Minister voor de Algemene Vergadering van de UNO in New York, in 1982, reeds gesteld dat, om dit probleem met de noodzakelijke realiteitszin te benaderen, rekening moet gehouden worden met deze verschillen. Daar heeft hij gezegd dat het belangrijk is een aantal duidelijk omlijnde rechten te hebben die in de verschillende regio's worden aanvaard maar die er dan ook daadwerkelijk en integraal geëerbiedigd worden. Verder dient te worden onderzocht welke organische banden er tot stand kunnen worden gebracht tussen internationale controlemecanismen of diegenen die nog dienen te worden opgericht.

Uiteindelijk zou men aldus een onafhankelijke magistratuur kunnen zien ontstaan, die zou onderzoeken hoe de Mensenrechten overal ter wereld op geharmoniseerde wijze kunnen worden toegepast, rekening houdend met de plaatselijke omstandigheden.

In december 1983 werd het Belgisch initiatief met betrekking tot de regionale mecanismen voor de bescherming van de rechten van de mens in een resolutie van de Algemene Vergadering van de UNO aangenomen. De voorstellen vervat in deze resolutie worden thans onderzocht in een gespecialiseerde Commissie van de Verenigde Naties.

Deze idee werd verder concretiseerd in het Belgisch Afrika-beleid dat op 10 mei 1984 in de Kamer van Volksvertegenwoordigers werd goedgekeurd. Daarin staat namelijk te lezen dat ons land gehecht is aan de Mensenrechten, maar tevens wenst dat met regionale cultuur-historische elementen en met de specifieke Afrikaanse eigenheden wordt rekening gehouden, o.m. op basis van het Handvest van de O. A. E.

Ook in onze relatie met de A. C. P.-landen in het kader van de E. G., hebben wij ons ingespannen opdat de eerbiediging van de Mensenrechten in de Conventies van Lomé zou worden ingebouwd. Dit is helaas in het verleden niet mogelijk geweest, aangezien wij gestuit zijn op de weigering van onze partners uit de Derde Wereld, die een dergelijke clause beschouwden als een ontoelaatbare inmenging in hun binnenlandse angelegenheden.

De inlassing van een formule betreffende de Mensenrechten, was geen gemakkelijke taak maar toch hebben wij deze keer bij onze partners meer begrip ontmoet zodat de vermelding daarvan in de Lomé III-Conventie mogelijk werd.

### b) Dialoog

Er komt een zeker dialoogproces op gang tussen de E. G. et de A. C. S.-landen om een betere samenhang en een grotere doeltreffendheid van het beleid te bewerkstelligen.

### c) Particuliere investeringen

Tot en met Lomé II hadden de A. C. S.-landen nooit aanvaard te spreken over privé-investeringen; Lomé III is op dit gebied een betekenisvolle doorbraak.

De Minister onderstreept dat hem bij zijn recente reis naar Afrika nog was opgevallen dat een grote eerbiediging voor de privé-sector in de Afrikaanse landen dikwijls waargenomen kan inhouden voor de ontwikkeling van het land. Vandaar dan ook de noodzakelijkheid om privé-investeringen zoveel mogelijk te stimuleren naar deze landen. Het is trouwens verkeerd te denken dat een land zich zal kunnen ontwikkelen enkel en alleen via ontwikkelingshulp. Per-

Il est vrai que la dignité humaine est universelle et que tout être humain a le droit de jouir de ses droits fondamentaux sans aucune discrimination. C'est pourquoi il n'est pas moins exact que l'application effective du principe de la dignité humaine peut varier dans le temps et dans l'espace.

C'est la raison pour laquelle le Ministre a déclaré devant l'Assemblée générale de l'ONU à New York, en 1982, que, pour aborder ce problème avec le réalisme nécessaire, il faut tenir compte de ces différences. Il a ajouté également qu'il est important qu'un certain nombre de droits clairement définis existent et soient acceptés dans les différentes régions, mais qu'ils y soient également respectés effectivement et intégralement. Il faut ensuite rechercher quels liens organiques on peut établir entre les mécanismes de contrôle régionaux et internationaux existants ou ceux qui doivent encore voir le jour.

Finalement, on pourrait voir se créer une magistrature indépendante qui examinerait la manière dont les droits de l'homme peuvent être appliqués de façon harmonieuse dans le monde entier en tenant compte des conditions locales.

En décembre 1983 l'initiative de la Belgique, relative aux mécanismes régionaux de défense des droits de l'homme, fut adoptée par une résolution de l'Assemblée générale de l'O.N.U. Les propositions contenues dans cette résolution sont actuellement examinées au sein d'une commission spécialisée des Nations Unies.

Cette idée a été ensuite concrétisée dans la politique africaine de la Belgique qui fut approuvée le 10 mai 1984 par la Chambre des représentants. On peut y lire, notamment, que notre pays se préoccupe des droits de l'homme, mais souhaite également que l'on tienne compte d'éléments historico-culturels régionaux et des caractères spécifiques de l'Afrique, entre autres sur base du Pacte de l'O.U.A.

Dans nos relations avec les pays A.C.P., dans le cadre de la C.E.E., nous avons tout mis en œuvre pour que le respect des droits de l'homme soit intégré dans les Conventions de Lomé. Ce ne fut malheureusement pas possible dans le passé, étant donné que nous nous sommes heurtés au refus de nos partenaires du tiers monde qui considéraient une telle clause comme une ingérence intolérable dans leurs affaires intérieures.

L'introduction d'une formule concernant les droits de l'homme n'était pas une tâche facile, mais nous avons bénéficié de plus de compréhension de la part de nos partenaires, si bien que l'énoncé de cette formulation dans la III<sup>e</sup> Convention de Lomé est devenu possible.

### b) Dialogue

Un certain dialogue s'engage entre la Communauté européenne et les pays A.C.P. en vue d'améliorer la cohérence et l'efficacité de la politique.

### c) Investissements privés

Jusqu'à Lomé II, les pays A.C.P. avaient toujours refusé d'aborder le problème des investissements privés; à cet égard, Lomé III constitue une innovation significative.

Le Ministre souligne qu'il lui est encore apparu, lors de son récent voyage en Afrique, que dans les pays africains, un grand respect du secteur privé peut souvent receler des garanties en ce qui concerne le développement du pays. C'est pourquoi il est nécessaire d'encourager autant que possible les investisseurs privés à s'orienter vers ces pays. Il est d'ailleurs erroné de croire que le développement d'un pays dépend uniquement de l'aide au développement. Selon le

soonlijk heb ik kunnen vaststellen dat de echte ontwikkeling van een Afrikaans land dikwijls in verhouding staat met de aanwezigheid van een gezonde privé-sector. De aanwezigheid van deze laatste hangt meestal af van de gevoerde economische politiek, besluit de Minister.

d) *Studenten en gastarbeiders*

De Overeenkomst regelt de beginselen van het statuut en de toegang voor beide categorieën.

e) *Sociaal-cultureel gebied*

Een bijzonder hoofdstuk werd aan deze kwestie gewijd. Frankrijk nam het initiatief om die nieuwe sector in het toepassingsgebied van de Overeenkomst op te nemen.

**2.2. Andere nieuwe hoofdstukken in de Overeenkomst Lomé III**

a) De Overeenkomst houdt beter rekening met de fundamentele vraagstukken op het gebied van droogte en bestrijding van de woestijnvorming, zowel als met de voedselproblemen.

Op dat stuk is de te leveren arbeid van wetenschappelijke en landbouwkundige aard.

In sommige gevallen zou de visvangst als landbouwalternatief kunnen worden aangemoedigd.

b) In het kader van een « voedselstrategie » is de verbetering van de verkeerswegen volgens de Minister van kapitaal belang.

c) Tenslotte wenst hij te onderstrepen dat het bestaand instrumentarium — Lomé I had STABEX en Lomé II had SYSMIN ingevoerd — in de Lomé III-Overeenkomst werd versterkt.

**2.3. a) In antwoord op een vraag van de heer Vanvelthoven schetst de Minister het uitgangspunt van de Overeenkomst, met name op de noodzaak om de honger in de wereld te doen verdwijnen.**

Er moet een structureel beleid worden ontwikkeld, dat rekening dient te houden met tal van moeilijkheden op landbouwgebied, onvruchtbare gronden in de tropische gebieden, uitdroging veroorzaakt door roofbouw, en op moeilijkheden die verband houden met de bevolking.

Het is ondenkbaar vernieuwing in de landbouw te brengen wanneer de landbouwers zelf vrijwel allen ongeletterd zijn.

Een gecoördineerde actie tussen deskundigen is aangewezen. Stilstaande waters — aangelegd voor irrigatie — kunnen bv. een voorname bron voor de verspreiding van virussen zijn.

Volgens de Minister staat het vast dat ontwikkelingssamenwerking op een pluridisciplinaire wijze dient te worden benaderd.

Sommige landen zijn inzake economische ontwikkeling minder ver gevorderd dan andere.

De Minister herinnert tevens aan de titel van het boek van Dumon : « L'Afrique noire est mal partie ».

b) De Minister legt op zijn beurt de nadruk op de rol van de vrouw in de landbouw van die landen.

c) De Minister wijst op de merkwaardige toename van de financiële middelen die aan de realisatie van Lomé III besteed worden.

**2.4. a) De Minister deelt de mening van de heer Peeters in verband met de noodzaak aan goede landbouwspecialisten voor de ontwikkelingshulp.**

Ministre, le développement réel des pays africains est souvent lié à l'existence d'un secteur privé sain, qui est le plus souvent conditionné à son tour par la politique économique pratiquée.

d) *Etudiants et travailleurs migrants*

La Convention règle les principes du statut des deux catégories et de l'accès à celles-ci.

e) *Le domaine socio-culturel*

Un chapitre particulier a été consacré à cette question. L'initiative d'introduire ce nouveau secteur dans le champ d'application de la Convention revient à la France.

**2.2. Autres nouveaux chapitres de la Convention de Lomé III**

a) La Convention tient mieux compte des problèmes fondamentaux de la sécheresse, de la désertification et des problèmes alimentaires.

Le travail à réaliser est de nature scientifique et agronomique.

Dans certains cas, on pourrait développer la pêche comme alternative agricole.

b) Dans le cadre d'une « stratégie alimentaire » l'amélioration des voies de communications est, selon le Ministre, d'une importance capitale.

c) Enfin, il tient à souligner que les instruments existants — Lomé I avait instauré le STABEX et Lomé II, le SYS-MIN — ont été renforcés dans la Convention de Lomé III

**2.3. a) En réponse à M. Vanvelthoven, le Ministre évoque le point de départ de la Convention, à savoir la nécessité de remédier à la faim dans le monde.**

Il s'agit de développer une politique structurelle qui doit tenir compte de nombreuses difficultés agronomiques : l'improductivité de la terre dans les zones tropicales, l'assèchement provoqué par le défrichement sauvage et à des difficultés liées à la population.

Il est impensable de rénover les méthodes agraires quand le monde rural est quasiment illétré.

Une action coordonnée entre experts est nécessaire. Les réserves d'eau stagnante — constituées en vue de l'irrigation — peuvent être une source importante de propagation des virus.

Le Ministre estime qu'il est établi qu'il faut aborder la coopération au développement d'une manière pluridisciplinaire.

Certains pays sont moins avancés que d'autres en matière de développement économique.

Le Ministre rappelle également le titre du livre de Dumon : « L'Afrique noire est mal partie ».

b) Le Ministre insiste à son tour sur le rôle de la femme dans l'agriculture de ces pays.

c) Le Ministre souligne l'augmentation remarquable des ressources affectées à la réalisation de Lomé III.

**2.4. a) Le Ministre est du même avis que M. Peeters quant à la nécessité d'avoir de bons experts agricoles pour l'aide au développement.**

b) Inzake de bescherming van de rechten van de mens herinnert de Minister aan zijn uiteenzetting terzake, eerder in het debat.

2.5. a) Aan de heer Dhoore deelt de Minister mee dat er bij zijn weten geen publicaties voorhanden zijn waarin de A. C. S.-landen, als groep, de Lomé III-Overeenkomst hebben geëvalueerd.

b) Op de preferentiële regeling van de A. C. S.-landen wordt wel eens kritiek uitgebracht door b.v. lidstaten van de U. N. C. T. A. D.

c) In verband met de voorbereiding van Lomé IV meent de Minister dat inderdaad daaraan nu al moet kunnen worden gedacht, waarbij o.a. aan de voortzetting van een samenhangend voedselbeleid moet worden gewerkt.

d) Naar aanleiding van een vraag die door de heer Peeters na een opmerking van de heer Dhoore gesteld werd, merkt de heer Van Elewyck op dat de stukken van het Europese Parlement gegevens moeten bevatten over de beoordeling van de A. C. S.-landen betreffende Lomé III.

2.6. Aan de heer Van Elewyck antwoordt de Minister dat toen de E. E. G. de Overeenkomst van Lomé III (art. 92) ondertekende, zij niet de bedoeling had om aan deculturisering te doen of munt te slaan uit de communicatiemiddelen.

Het komt er veleer op aan de ontwikkelingsstructuren van de A. C. S.-landen te moderniseren en te verbeteren.

### III. — STEMMING

Er wordt dan, overeenkomstig artikel 18, 3<sup>e</sup>, van het reglement gestemd. Het enige artikel wordt eenparig aangenomen.

*De Rapporteur,*

R. PEETERS

*De Voorzitter,*

J. DEFRAIGNE

b) En matière de protection des droits de l'homme, le Ministre renvoie à l'exposé qu'il a fait à ce sujet au cours du débat.

2.5. a) A M. Dhoore, le Ministre répond qu'il n'existe pas, à sa connaissance, de publications dans lesquelles les pays A. C. P. ont évalué, en tant que groupe, la Convention de Lomé III.

b) Le régime préférentiel des pays A. C. P. est quelquefois critiqué par certains pays membres de la C. N. U. C. E. D. par exemple.

c) Le Ministre estime que la préparation de Lomé IV doit en effet pouvoir être envisagée dès à présent et qu'il faut notamment songer à ce propos à poursuivre une politique alimentaire cohérente.

d) Suite à une question de M. Peeters quant à l'intervention de M. Dhoore, M. Van Elewyck fait remarquer que les documents du Parlement européen doivent contenir des éléments d'appréciation de la part des pays A. C. P. vis-à-vis de Lomé III.

2.6. A M. Van Elewyck, M. le Ministre répond que la déculturation et la commercialisation des moyens de communication n'est pas le but poursuivi par la C. E. E. en signant la Convention de Lomé III (art. 92).

Il s'agit plutôt de moderniser et d'améliorer les structures de développement des pays A. C. P.

### III. — VOTE

Il a été procédé au vote conformément à l'article 18, 3<sup>e</sup>, du règlement. L'article unique a été adopté à l'unanimité.

*Le Rapporteur,*

R. PEETERS

*Le Président,*

J. DEFRAIGNE